

3435608

Perdirbta : 21.05.2019

Spausdinimo data : 21.05.2019

## SKIRSNIS 01: Medžiagos arba mišinio ir bendrovės arba įmonės identifikavimas

- **1.1 Produkto identifikatorius**
- **Prekybos ženklas:**  
ALPOCRYL BESCHLEUNIGER 6396-00 F!R L\SEMITEHALTIGE LACKE
- **Gaminio numeris:**  
Z63960
- **1.2 Medžiagos ar mišinio nustatyti naudojimo būdai ir nerekomenduojami naudojimo būdai**
- **Medžiagos / mišinio panaudojimas**  
Dengiančioji medžiaga
- **1.3 Išsami informacija apie saugos duomenų lapo teikėją**
- **Gamintojas / tiekėjas**  
Teknos Feyco AG  
Industriestrasse 3  
LI-9487 Gamprin-Bendern  
T +423 375 94 00  
F +423 375 94 99
- **Informacijos šaltinis:**  
Abteilung Produktsicherheit  
e-mail Adresse: li-sdb@teknos.com
- **1.4 Pagalbos telefono numeris:**  
Swiss Toxicological Information Centre  
Emergency telephone: +41 (0)44 251 51 51

## SKIRSNIS 02: Galimi pavojai

- **2.1 Medžiagos ar mišinio klasifikavimas**
- Klasifikavimas pagal Reglamentą (EB) Nr. 1272/2008



GHS02

Flam. Liq. 3 - H226 Degūs skystis ir garai.



GHS07

STOT SE 3 - H336 Gali sukelti mieguistumą arba galvos svaigimą.

- **2.2 Ženklavimo elementai**
- Ženklinimas pagal Reglamentą (EB) Nr. 1272/2008
- Pavojaus piktogramos



GHS02



GHS07

- Signalinis žodis
- \* Atsargiai

- Pavojų nustatantys komponentai etiketavimui:  
n-butilacetatas
- Teiginiai apie pavojų  
H226 Degūs skystis ir garai.  
H336 Gali sukelti mieguistumą arba galvos svaigimą.
- Įspėjamieji teiginiai  
P210 Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių, karštų paviršių, žiežirbų, atviros liepsnos ir kitų uždegimo šaltinių. Nerūkyti.  
P233 Talpyklą laikyti sandariai uždaryta.  
P240 Įžeminti ir įtvirtinti talpyklą ir priėmimo įrangą.
- \* P303+P361+P353 PATEKUS ANT ODOS (arba plaukų): nedelsiant nuvilkti visus užterštus drabužius. Odą nuplauti vandeniu [arba čirukšle].
- \* P403+P233 Laikyti gerai vėdinamoje vietoje. Talpyklą laikyti sandariai uždaryta.

(Tęsinys 2 psl.)

3435608

Perdirbta : 21.05.2019

Spausdinimo data : 21.05.2019

**Prekybos ženklas ALPOCRYL BESCHLEUNIGER 6396-00 FIR L\SEMITEHLHALTIGE LACKE**

(Puslapis 1 tęsinys)

P501 Turinį/talpą išpilti (išmesti) - šalinti pagal vietines / regionines / nacionalines / tarptautines taisykles.

- **2.3 Kiti pavojai**
- *PBT ir vPvB vertinimo rezultatai*
- PBT:  
Nevartotina.
- vPvB:  
Nevartotina.

**SKIRSNIS 03: Sudėtis arba informacija apie sudedamąsias dalis**

- **3.2 Cheminė charakteristika: Mišiniai**
- *Aprašymas:*  
Mišinys, susidedantis iš žemiau minimų medžiagų su apytiksliais kiekiais.

- *Pavojingos sudedamosios medžiagos :*

CAS numeris		%
* 123-86-4	<i>n</i> -butilacetatas <i>EB numeris:</i> 204-658-1 <i>Reg. nr.:</i> 01-2119485493-29	90,00-100,00
* *	⚠ <i>Flam. Liq. 3 - H226;</i> ⚠ <i>STOT SE 3 -</i>	
* *	<i>H336</i>	
* 3648-18-8	<i>Di-n-octylzinndilaurat</i> <i>EB numeris:</i> 222-883-3	0,50- 1,00
* *	⚠ <i>Acute Tox. 4 - H302;</i> ⚠ <i>Repr. 2 -</i>	
* *	<i>H361; Aquatic Chronic 3 - H412</i>	

**SKIRSNIS 04: Pirmosios pagalbos priemonės**

- *4.1 Pirmosios pagalbos priemonių aprašymas*
- **Įkvėpus:**  
Garantuoti tyrą orą, tęsiantis negalavimams, kreiptis į gydytoją.
- **Po kontakto su oda:**  
Nedelsiant apiplauti vandeniu ir muilu ir gerai išskalauti.
- **Po kontakto su akimis:**  
Akis, atkėlus akių vokus, keletą minučių plauti tekančiu vandeniu.
- **Prarijus:**  
Nesistengti iššaukti vėmimą; nedelsiant kreiptis medicininės pagalbos.
- **Nuorodos gydytojui:**
- *4.2 Svarbiausi simptomai ir poveikis (ūmus ir uždelstas)*  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.
- *4.3 Nurodymas apie bet kokios neatidėliotinos medicinos pagalbos ir specialaus gydymo reikalingumą*  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.

**SKIRSNIS 05: Priešgaisrinės priemonės**

- **5.1 Gesinimo priemonės**
- **Tinkamos gesinimo medžiagos:**  
CO<sub>2</sub>, gesinimo milteliai arba vandens srovė. Didesnį gaisrą gesinti vandens srove arba alkoholiui atspariomis putomis.
- **Dėl saugumo sumetimų netinkamos gesinimo medžiagos:**  
Vanduo pilna srove
- **5.2 Specialūs medžiagos ar mišinio keliami pavojai**  
Įkaitus arba gaisro atveju galimas nuodingų dujų susidarymas.
- **5.3 Patarimai gaisrininkams**
- *Ypatingos saugos priemonės:*  
Uždėti kvėpavimo apsaugos priemonę.  
Neįkvėpti sprogimo ir degimo dujų.
- **Kitos nuorodos**  
Pažeistas talpas atvėsinti vandens srove.  
Gesinimui panaudotą vandenį surinkti atskirai, jis neturi patekti į kanalizaciją.

3435608

Perdirbta : 21.05.2019

Spausdinimo data : 21.05.2019

Prekybos ženklas ALPOCRYL BESCHLEUNIGER 6396-00 FIR L\SEMITEHLHALTIGE LACKE

(Puslapio 2 tęsinys)

### SKIRSNIS 06: Avarių likvidavimo priemonės

- **6.1 Asmens atsargumo priemonės, apsaugos priemonės ir skubios pagalbos procedūros**  
Dėvėti apsauginę ekipiruotę. Neprileisti neapsaugotų asmenų.  
Garantuoti pakankamą vėdinimą.
- **6.2 Ekologinės atsargumo priemonės:**  
Neleisti patekti į kanalizaciją ar vandens telkinius.  
Patekus į vandens telkinius ir kanalizaciją, informuoti atsakingas tarnybas.  
Neleisti patekti į kanalizaciją/paviršinius vandenis/gruntinius vandenis.
- **6.3 Izoliavimo ir valymo procedūros bei priemonės:**  
Surinkti su skysčius rišančiomis medžiagomis (smėlis, žvyras, rūgščių rišiklis, universalus rišiklis, pjuvenos).
- **6.4 Nuoroda į kitus skirsnius**  
Informacija apie saugų vartojimą pateikiama 7 skyriuje.  
Informacija apie asmens saugos priemones pateikiama 8 skyriuje.  
Informacija apie sunaikinimą pateikiama 13 skyriuje.

### SKIRSNIS 07: Tvarkymas ir sandėliavimas

- **Vartojimas:**
- **7.1 Su saugiu tvarkymu susijusios atsargumo priemonės**  
Atkreipti dėmesį į emisijos ribą.  
Garantuoti gerą vėdinimą ir grindų srityje (garai sunkesni už orą).
- **Nuorodos apsaugai nuo gaisro ir sprogo:**  
Vengti ugnies šaltinių - nerūkyti.  
Imptis priemonių elektros krūvio susidarymui išvengti.
- **7.2 Saugaus sandėliavimo sąlygos, įskaitant visus nesuderinamumus**
- **Sandėliavimas:**
- **Reikalavimai sandėliavimo patalpoms ir talpoms:**  
Laikyti tik originalioje talpoje.
- **Nuorodos dėl laikymo bendrai:**  
Nereikalaujama.
- **Kitos sandėliavimo nuorodos:**  
Talpas laikyti sandariai uždarytas.  
Laikyti vėsioje ir sausoje vietoje gerai uždarytuose induose.  
Saugoti nuo karščio ir tiesioginių saulės spindulių.
- **7.3 Konkretus (-ūs) galutinio naudojimo būdas (-ai)**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.

### SKIRSNIS 08: Poveikio kontrolė/asmens apsauga

- **8.1 Kontrolės parametrai**
- **Sudedamosios dalys su darbo vietoje stebėtinomis vertėmis:**  
Produkte nesama jokių žymių kiekių medžiagų, kurių duomenys turėtų įtakos darbai ir būtų stebėtini.
- **Papildomos nuorodos:**  
Už pagrindą buvo paimti sudarymo metu galioję sąrašai.
- **8.2 Poveikio kontrolė**
- **Asmens saugos priemonės:**
- **Bendrosios saugos ir higienos priemonės:**  
Atkreiptinas dėmesys į įprastas saugos priemones, taikomas dirbant su chemikalais.  
Darbo metu nevalgyti ir negerti.  
Baigus darbą ir prieš pertrauką kruopščiai nuvalyti odą.
- **Kvepavimo takų apsauga: Rekomenduojama kvėpavimo takų apsauga.**
- **Rankų apsauga: Medžiaga, iš kurios gaminama pirštinė, privalo būti nepralaidi ir atspari produktui / medžiagai / mišiniui. Dėl testų nebuvimo rekomendacija dėl tinkamos pirštinių medžiagos apsaugai nuo produkto / ruošinio / chemikalų mišinio nepateikiama. Pirštinių medžiagą rinktis atsižvelgiant į prasiskverbimo, trynimosi ir suirimo laiką. Nepralaidžios pirštinės**
- **Pirštinių medžiaga**  
Tinkamų apsauginių pirštinių parinkimas priklauso ne tik nuo medžiagos, tačiau ir nuo kitų kokybinių rodiklių, kurie kiekvieno gamintojo yra skirtingi. Kadangi produktas yra daugelio medžiagų derinys, pirštinės medžiagos atsparumas negali būti apskaičiuotas iš anksto ir todėl tikrintinas prieš kiekvieną naudojimą.
- **Pirštinių medžiagos persigėrimo laikotarpis**

(Tęsinys 4 psl.)

3435608

Perdirbta : 21.05.2019

Spausdinimo data : 21.05.2019

**Prekybos ženklas ALPOCRYL BESCHLEUNIGER 6396-00 FIR L\SEMITEHLHALTIGE LACKE**

(Puslapio 3 tęsinys)

Tikslaus apsauginių pirštinių susidėvėjimo laiko teirautis gamintojo ir laikytis nurodytos trukmės.  
EN 374 III dalyje pateiktas susidėvėjimo laikas nebandomas praktiškai. Todėl rekomenduojama dėvėti daugiausiai 50% susidėvėjimo laiko.

- *Akių apsauga: Apsauginiai akiniai Tampriai prisispaudžiantys akiniai*
- *Kūno apsauga: Apsauginiai drabužiai*

**SKIRSNIS 09: Fizinės ir cheminės savybės**
**9.1 Informacija apie pagrindines fizines ir chemines savybes**
**Bendra informacija**
**Išvaizda:**

<b>Forma:</b>	Skystis
<b>Spalva:</b>	Pagal produkto aprašymą
<b>Kvapas:</b>	Būdinga(s) Būdinga(s)
<b>Kvapo atsiradimo slenkstis:</b>	Nenustatyta.

**Sudėties pakeitimas**

<b>Pradinė virimo temperatūra ir virimo temperatūros intervalas:</b>	124 °C
--	--------

* <b>Pliūpsnio temperatūra:</b>	27 °C
<b>Degumas (kietų medžiagų, dujų):</b>	Nevartotina.
<b>Uždegimo temperatūra:</b>	425 °C
<b>Skilimo temperatūra:</b>	Nenustatyta.
<b>Savaiminio užsidegimo temperatūra:</b>	Nenustatyta.
<b>Sprogstamosios (sprogiosios) savybės:</b>	Nenustatyta.
<b>Sprogimo riba :</b>	
<b>Žemutinė:</b>	1 Vol %
<b>Viršutinė</b>	7 Vol %
<b>Garų slėgis:</b>	esant 20 °C 10,7000 mbar esant 55,0000 mbar esant 50 °C
<b>Tankis:</b>	0,8800 g/cm3
<b>Tirpumas / Maišymas su vandeniu:</b>	Nenustatyta.
<b>Klampa:</b>	
.	Nenustatyta.
.	esant 23 °C
<b>9.2 Kita informacija</b>	Nėra jokių kitų svarbių informacijų.

**SKIRSNIS 10: Stabilumas ir reaktingumas**

- \* **10.1 Reaktingumas**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.
- 10.2 Cheminis stabilumas**
- Terminis irimas / vengtinios sąlygos:**  
Nesuyra vartojant pagal instrukciją.
- 10.3 Pavojingų reakcijų galimybė**  
Nežinomos jokios pavojingos reakcijos.
- 10.4 Vengtinios sąlygos**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.
- 10.5 Nesuderinamos medžiagos:**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.
- 10.6 Pavojingi skilimo produktai:**  
Nežinomi jokie irimo produktai.

LT

(Tęsinys 5 psl.)

3435608

Perdirbta : 21.05.2019

Spausdinimo data : 21.05.2019

**Prekybos ženklas ALPOCRYL BESCHLEUNIGER 6396-00 FIR L\SEMITEHLALTIGE LACKE**

(Puslapio 4 tęsinys)

### SKIRSNIS 11: Toksikologinė informacija

- **11.1 Informacija apie toksinį poveikį**
- **Ūmus toksiškumas**
- **Klasifikacijai svarbios LD/LC50 vertės:**
- **123-86-4 n-butilacetatas**  
dinamiška, LD50: 13100 mg/kg (rat s), LD50: >5000 mg/kg (Rabbit)  
Oralinis, LC50/4h: >21 mg/l (rat)
- **Pirminis perštėjimo efektas:**
- **Odos ėsdinimas ir (arba) dirginimas**  
Jokio perštėjimo.
- **Didelis kenksmingumas akims ir (arba) akių dirginimas**  
Jokio perštėjimo.
- **Kvėpavimo takų arba odos jautrinimas**  
Nežinomas joks dirginantis poveikis.

### SKIRSNIS 12: Ekologinė informacija

- **12.1 Toksiškumas**
- **Vandeninis toksiškumas:**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.
- **12.2 Patvarumas ir skaidomumas**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.
- **Savybės aplinkos sistemose:**
- **12.3 Bioakumuliacijos potencialas**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.
- **12.4 Judumas dirvožemyje**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.
- **Kitos ekologinės nuorodos:**
- **Bendrosios nuorodos:**  
Neleisti neskiestame pavidale arba dideliais kiekiais patekti į gruntinius vandenis, vandens telkinius ir į kanalizaciją, net ir menkais kiekiais.  
Vandens užteršimo klasė 1 (Savarankiška klasifikacija): lengvai užteršia vandenį
- **12.5 PBT ir vPvB vertinimo rezultatai**
- **PBT:**  
Nevartotina.
- **vPvB:**  
Nevartotina.
- **12.6 Kitas nepageidaujamas poveikis**  
Nėra jokių kitų svarbių informacijų.

### SKIRSNIS 13: Atliekų tvarkymas

- **13.1 Atliekų tvarkymo metodai**
- **Europos atliekų katalogas**  
08
- \* DANGŲ (DAŽŲ, LAKŲ IR STIKLO EMALĖS), LIPALŲ, HERMETIKŲ IR TIPOGRAFINIŲ
- \* DAŽŲ GAMYBOS, MAIŠYMO, TIEKIMO IR NAUDOJIMO (GMTN) ATLIEKOS
- \* 08 01
- \* dažų ir lako GMTN ir jų šalinimo atliekos
- \* 08 01 11
- \* dažų ir lako, kuriuose yra organinių tirpiklių ar kitų pavojingųjų
- \* medžiagų, atliekos
- **Nevalytos pakuotės:**
- **Rekomendacija:**  
Atsikratymas pagal žinybinį reglamentą.

LT

(Tęsinys 6 psl.)

3435608

Perdirbta : 21.05.2019

Spausdinimo data : 21.05.2019

Prekybos ženklas ALPOCRYL BESCHLEUNIGER 6396-00 FIR L\SEMITEHLHALTIGE LACKE

(Puslapio 5 tęsinys)

**SKIRSNIS 14: Informacija apie gabenimą**• **14.1 UN numeris****ADR** UN1263**IMDG** UN1263**IATA** UN1263• **14.2 JT teisingas krovinio pavadinimas****ADR** 1263 DAŽAMS GIMININGA MEDŽIAGA**IMDG** PAINT RELATED MATERIAL**IATA** PAINT RELATED MATERIAL• **14.3 Gabenimo pavojingumo klasė (-s)****ADR****klasė** 3 Degios skystos medžiagos**Pavojingumo etiketė**

3

**IMDG****Class**

3 Degios skystos medžiagos

**Label**

3

**IATA****Class**

3 Degios skystos medžiagos

**Label**

3

• **14.4 Įpakavimo grupė****ADR** III**IMDG** III**IATA** III• **14.5 Pavojus aplinkai:**

Nevartotina.

• **14.6 Specialios atsargumo priemonės naudotojams**

Atsargiai: Degios skystos medžiagos

**Kemlerio kodas** 30**EMS numeris:** F-E,S-E• **14.7 Nesupakuotų krovinių vežimas pagal MARPOL 73/78 II priedą ir IBC kodeksą**

Nevartotina.

• **Transportavimas/kitos nuorodos:**

Nevartotina.

**Išskirtiniai kiekiai (EQ):** E1**Riboti kiekiai (LQ):** 5L**Transporto kategorija** 3**Tunelio apribojimo kodas:** D/E**IMDG****Limited quantities (LQ)** 5L

(Tęsinys 7 psl.)

3435608

Perdirbta : 21.05.2019

Spausdinimo data : 21.05.2019

**Prekybos ženklas ALPOCRYL BESCHLEUNIGER 6396-00 FIR L\SEMITEHLHALTIGE LACKE**
**Excepted quantities (EQ)**

E1

(Puslapio 6 tęsinys)

- **UN "Model Regulation":**

UN 1263 DAŽAMS GIMININGA MEDŽIAGA, 3, III

**SKIRSNIS 15: Informacija apie reglamentavimą**

- **15.1 Su konkrečia medžiaga ar mišiniu susiję saugos, sveikatos ir aplinkos teisės aktai**
- Reglamentas (ES) Nr. 649/2012
- \* 3648-18-8 Di-n-octylzinndilaurat : Annex I Part 1
- **REGLAMENTAS (EB) Nr. 1907/2006 XVII PRIEDAS**
- \* Apribojimo sąlygos: 3, 40
- **Nacionaliniai normatyvai:**
- **Klasifikavimas pagal VbF:**
- 
- **Techninė instrukcija orui:**
- **Klasė Dalis %**
- III 99,00
- **Vandens taršos klasė:**
- 1 (Savarankiška klasifikacija) vandens užteršimo klasė: silpnai teršiantis vandenį.
- **15.2 Cheminės saugos vertinimas:**
- Cheminės saugos vertinimas nebuvo atliktas.

**SKIRSNIS 16: Kita informacija**

Duomenys pateikti pagal šiandieninę mūsų žinių būklę, tačiau nepateikia produkto savybių garantijos ir nėra pagrindas sutartiniams teisiniams santykiams.

- **Svarbios frazės**
- \* H226 Degūs skystis ir garai.
- \* H302 Kenksminga prarijus.
- \* H336 Gali sukelti mieguistumą arba galvos svaigimą.
- \* H361 Įtariama, kad kenkia vaisingumui arba negimusiam vaikui.
- \* H412 Kenksminga vandens organizmams, sukelia ilgalaikius pakitimus.
- **Duomenų suvestinę sudarantis skyrius:**
- Environment protection department.
- **Santrumpos ir akronimai:**
- ADR: Accord européen sur le transport des marchandises dangereuses par Route (European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road)
- RID: Règlement international concernant le transport des marchandises dangereuses par chemin de fer (Regulations Concerning the International Transport of Dangerous Goods by Rail)
- IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods
- IATA: International Air Transport Association
- ICAO: International Civil Aviation Organisation
- GHS: Globally Harmonised System of Classification and Labelling of Chemicals
- EINECS: European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances
- ELINCS: European List of Notified Chemical Substances
- CAS: Chemical Abstracts Service (division of the American Chemical Society)
- VbF: Verordnung über brennbare Flüssigkeiten, Österreich (Ordinance on the storage of combustible liquids, Austria)
- LC50: Lethal concentration, 50 percent
- LD50: Lethal dose, 50 percent
- PBT: Persistent, Bioaccumulative and Toxic
- vPvB: very Persistent and very Bioaccumulative
- \* *Lyginant su buvusia versija pakeisti duomenys*